

DUPLICATE

Certificate No. SMC-09-063

安全管理證書

中華民國

SAFETY MANAGEMENT CERTIFICATE

REPUBLIC OF CHINA

茲由中華民國交通部委託中國驗船中心依照
一九七四年海上人命安全國際公約修正案之規定發給本證書

Issued under the provisions of the INTERNATIONAL CONVENTION FOR THE SAFETY OF LIFE
AT SEA, 1974, as amended, under the authority of the Government of THE REPUBLIC OF CHINA by
CHINA CORPORATION REGISTER OF SHIPPING

船名 Name of Ship: 中明 YM ZENITH
船舶號數或信號符字 Distinctive Number or Letters: BDED / 014977
船籍港 Port of Registry: KEELUNG
船型*Type of Ship*: Other Cargo Ship
總噸位 Gross Tonnage: 46697
IMO 編號 IMO Number: 9118317
公司之名稱及地址:
Name and address of the Company:
陽明海運股份有限公司 YANG MING MARINE TRANSPORT CORP.
271 MING DE 1ST ROAD, CHIDU, KEELUNG, TAIWAN, R.O.C.
(詳見 ISM 章程 1.1.2 節) (see paragraph 1.1.2 of the ISM Code)
公司識別碼 Company identification number: 0415893

茲證明該船之安全管理系統業經評鑑並已符合國際安全管理章程為船舶安全營運及防止污染(ISM Code)而訂之相關規定，且公司之符合文件經查證適合本船型。

THIS IS TO CERTIFY THAT the safety management system of the ship has been audited and that it complies with the requirements of the International Management Code for the Safe Operation of Ships and for Pollution Prevention (ISM Code), following verification that the Document of Compliance for the Company is applicable to this type of ship.

本安全管理證書有效期限至 _____，但應接受定期評鑑且符合文件應維持有效。
This Safety Management Certificate is valid until November 12, 2014, subject to periodical verification and the Document of Compliance remaining valid.

本證書所依據之評鑑完成日期
Completion date of the verification on which this certificate is based November 13, 2009

發證地點
Issued at Taipei

發證日期
Date of issue November 17, 2009



Sun Ming Wu
中國驗船中心 總驗船師
SUN-MING WU Chief Surveyor
China Corporation Register of Shipping

*填入下列船型：客船、高速客船、高速貨船、散裝船、油輪、化學液体船、氣體運輸船、可移動式離岸鑽探設施、其他貨船。

*Insert the type of ship from among the following: Passenger ship; Passenger high-speed craft; Cargo high speed-craft; Bulk carrier; Oil tanker; Chemical tanker; Gas carrier; Mobile offshore drilling unit; Other cargo ship.

中期評鑑及額外評鑑之簽證

**ENDORSEMENT FOR INTERMEDIATE VERIFICATION AND
ADDITIONAL VERIFICATION (IF REQUIRED)**

茲證明該船之安全管理系統業已按公約第 IX / 6.1 條以及 ISM Code 第 13.8 節之規定實施定期評鑑，且已符合 ISM 章程之規定。

THIS IS TO CERTIFY THAT, at the periodical verification in accordance with regulation IX / 6.1 of the Convention and paragraph 13.8 of the ISM Code, the safety management system was found to comply with the requirements of the ISM Code.

中期評鑑

(應於第二及第三週年日之間完成)

簽名 Signed

()

Auditor to China Corporation Register of Shipping

INTERMEDIATE VERIFICATION(to be completed between the **second** and **third** anniversary date)

地點 Place

日期 Date

額外評鑑*

ADDITIONAL VERIFICATION*

簽名 Signed

()

Auditor to China Corporation Register of Shipping

地點 Place

日期 Date

額外評鑑*

ADDITIONAL VERIFICATION*

簽名 Signed

()

Auditor to China Corporation Register of Shipping

地點 Place

日期 Date

額外評鑑*

ADDITIONAL VERIFICATION*

簽名 Signed

()

Auditor to China Corporation Register of Shipping

地點 Place

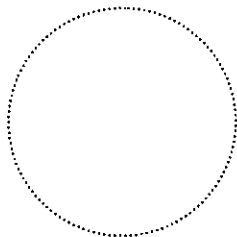
日期 Date

*適用時。參考 IMO 採納之決議案 A.913(22)，修訂之主管機關實施 ISM Code 準則，第 3.2 節"初次評鑑"相關條款。

* If applicable. Reference is made to the relevant provisions of section 3.2 "Initial verification" of the Revised Guidelines on Implementation of the International Safety Management (ISM) Code by Administrations adopted by the Organization by resolution A.913(22).

適用國際安全管理章程(ISM CODE)B 部份 13.13 於換證評鑑完成後之簽證
ENDORSEMENT WHERE THE RENEWAL VERIFICATION
HAS BEEN COMPLETED AND PART B 13.13 OF
THE ISM CODE APPLIES

本船符合國際安全管理章程 B 部份的有關規定。且依本章程 B 部份 13.13 之規定，本證書有效期延至_____。
The ship complies with the relevant provisions of part B of the ISM Code, and the Certificate should, in accordance with part B 13.13 of the ISM Code, be accepted as valid until _____



(圖章 Seal)

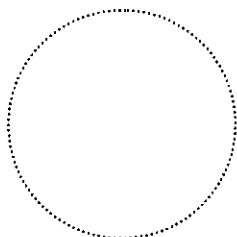
簽名 Signed: _____
(_____)
Auditor to China corporation Register of Shipping

地點 Place: _____

日期 Date: _____

適用國際安全管理章程(ISM CODE)B 部份 13.12 規定，對證書有效期延至
評鑑港口之簽證或適用 B 部份 13.14 規定，給予寬限期證書之延期簽證
ENDORSEMENT TO EXTEND THE VALIDITY OF THE
CERTIFICATE UNTIL REACHING THE PORT OF
VERIFICATION WHERE PART B 13.12 OF THE ISM CODE APPLIES
OR FOR A PERIOD OF GRACE WHERE PART B 13.14 OF
THE ISM CODE APPLIES

依國際安全管理章程(ISM CODE)B 部份 13.12 或 B 部份 13.14 之規定，本證書有效期延至_____。
This Certificate should, in accordance with part B 13.12 or part B 13.14 of the ISM Code, be accepted as valid until _____



(圖章 Seal)

簽名 Signed: _____
(_____)
Auditor to China corporation Register of Shipping

地點 Place: _____

日期 Date: _____